



An alle Haushalte

# Bürger-Brief

Mitteilungen und Informationen des Marktes Reischbach

Markt Reischbach • Landauer Straße 18 • 94419 Reischbach • Tel. 08734 49-0 • markt@reischbach.de • [www.reischbach.de](http://www.reischbach.de)

Bürgerbrief Nr. 10/2011  
Oktober 2011



Die  
**Bürgerversammlung**  
des Marktes Reischbach findet am  
**Freitag, den 4. November 2011, um 19:00 Uhr**  
im Saal des Schlappinger-Hofes in Reischbach statt.  
*Die gesamte Bevölkerung ist dazu eingeladen.*

Aus dem Marktgemeinderat:

## Nachtragshaushalt beschlossen

Höhere Einnahmen bei der Gewerbesteuer, große Ausgabenmehrung beim Kauf von Grundstücken im Wert von rd. 600.000,00 € sowie bei Straßendeckenbau, Verschiebungen beim Straßenbau an Gemeindeverbindungsstraßen und die zeitliche Verschiebung des Baubeginns zur Ortsumfahrung Reischbach/Süd haben zu einem Nachtragshaushalt geführt.

Die im Haushalt 2011 eingeplanten Entnahmen aus den Rücklagen kann um 150.000,00 € auf voraussichtlich 420.000,00 € gemindert werden. Der Marktgemeinderat stimmte dem von der Verwaltung erarbeiteten Nachtragshaushalt ohne Gegenstimme zu.

### Straßendeckenerneuerung 2012

Noch ist der gesamte Umfang von Straßendeckenerneuerungen im Jahr 2012 nicht bekannt. Der Marktgemeinderat beabsichtigt im Jahr 2012 den Deckenbau bei den Ortschaften Ober- und Unterkending in den Haushalt aufzunehmen.

### Atemschutz bei der FF Griesbach wird neu

1993 wurde die FF Griesbach mit schwerem Atemschutz ausgerüstet. Diese damals in Betrieb genommene Ausrüstung ist zwischenzeitlich abgewirtschaftet. Die vorgeschriebene Wartung durch die Atemschutzwerkstatt der Stadt Dingolfing ist nicht mehr möglich. Der Marktgemeinderat beschloss eine Ersatzbeschaffung zum Preis von rd. 10.500,00 €

### Jugendbeauftragte:

Die beiden Jugendbeauftragten des Marktgemeinderates, Andreas Baumgartner und Michael Trapp haben vor wenigen Wochen eine Umfrage bei den 10 – 25-jährigen Bürgern in der Marktgemeinde Reischbach gestartet. Insgesamt sind in dieser Altersgruppe 1.495 Personen. 88 davon haben sich an der Befragung beteiligt. Positiv werteten die Befragungsteilnehmer u.a. die Eisdielen (27), den Sportplatz (23), die Pizzeria (13). Als fehlende Einrichtungen wurden genannt, ein Jugendtreff (31), mehr Sportangebot für Mädchen (19), einen Skaterplatz (13) sowie mehr Geschäfte und Gaststätten. Der Markt Reischbach wird sich mit den Wünschen in einer der nächsten Sitzungen beschäftigen.

## **Einwohnermelde- und Passamt geschlossen!**

### **Bitte dringend vormerken!**

In der Zeit von **Freitag, 11. November** bis einschließlich **Donnerstag, 17. November 2011** findet eine umfangreiche Umstellung im EDV-Bereich der Gemeindeverwaltung statt, von der alle Sachgebiete unterschiedlich betroffen sind.

**Insbesondere ist das Einwohnermelde- und Passamt während dieser Zeit geschlossen.**

Onlinevorgänge vom Rathaus Service-Portal werden bis zum Abschluss der Umstellungsphase nicht verarbeitet.

## Defekte Straßenbeleuchtung

Bitte melden Sie dem Markt Reisbach defekte Straßenlampen unter **Tel.-Nr. 08734/49-0**.

**An dem Mast jeder Straßenlampe ist eine Nummer angebracht.**

**Bitte diese Nummer bei der Meldung angeben.**

Die Schadensmeldung wird von uns unverzüglich an die e.on Eggenfelden und für den Bereich Griesbach an das E-Werk Hölzl, Rosenmühle weitergeleitet.

Die Behebung kann nicht immer sofort erfolgen. Es ist möglich, dass mehrere Lampen in einem Auftrag repariert werden.

*Wir bitten dafür um Verständnis.*

## Deutsche Verkehrswacht

Die Deutsche Verkehrswacht informiert:

### Kinder auf dem Rad:

#### Unfallgefahr wegen Bewegungsmangel

Jedes Jahr ist die Radfahrausbildung für 95 % aller Grundschüler ein wichtiger Schritt auf dem Weg zur selbstständigen Teilnahme am Straßenverkehr. Wichtig für eine sichere Teilnahme am Verkehrsgeschehen ist, dass die Kinder über ausreichende Bewegungssicherheit verfügen. Allerdings weisen immer mehr Kinder psychomotorische Defizite bei der Radfahrausbildung auf. „Kinder brauchen viel Bewegung, damit sie fit für den Straßenverkehr sind“, so Kurt Bodewig, Präsident der Deutschen Verkehrswacht und Bundesminister a.D. „Für Stubenhocker gilt: Raus und aufs Rad!“

Weitere Informationen: [http://www.verkehrswacht-medien-service.de/radfahrausbildung\\_kern.html](http://www.verkehrswacht-medien-service.de/radfahrausbildung_kern.html)

## Problemmüllsammmlung

Am **Samstag**, den **26.11.2011** von **12:30 Uhr** bis **13:30 Uhr** findet in **Haberskirchen** am Haus der Bürger (ehemalige Schule) die flächendeckende Sammlung der Problemabfälle des Abfallwirtschaftsverbandes Isar-Inn statt.

Diese Sammlung findet auch von **14:00 Uhr** bis **16:00 Uhr** in **Niederreisbach** statt (am Parkplatz der ehem. Firma Moosbauer/Leitl).

Für Auskünfte über die Art und Menge der abzugebenden Stoffe steht Ihnen die Abfallberatung des Abfallwirtschaftsverbandes Isar-Inn unter der Tel.-Nr. **08721/9612-0** gerne zur Verfügung. Alle Informationen erhalten Sie auch im Internet unter [www.awv-isar-inn.de](http://www.awv-isar-inn.de).

Gebrauchtmöbelbörse Hötzingdorf, Tel.-Nr. 4052

Mo. – Fr. 09:00 – 18:00 Uhr

Sa.: 09:00 – 13:00 Uhr

Müllumladestation Marklkofen, Tel.-Nr. 08732/6414

## Haus- und Straßensammlung 2011 für unsere Kriegsgräber



Der Landesverband Bayern des **Volksbundes Deutsche Kriegsgräberfürsorge e.V.** führt vom **21. Oktober bis zum 4. November 2011** seine diesjährige Haus- und Straßensammlung durch.

Die Spenden unterstützen die Instandhaltung und den Bau der 824 deutschen Soldatenfriedhöfe mit über 2,4 Millionen Toten in aller Welt. Für seine Arbeit, die mit hohen Kosten verbunden ist, benötigt der Volksbund dringend Geld. Viele Vorhaben müssen zurückgestellt werden, weil die Mittel fehlen. Bitte helfen Sie uns auch in diesem Jahr mit Ihrer Spende. *Wir danken Ihnen dafür.*

## Volkstrauertag

### Termine der Gottesdienste:

- ☞ **Englmannsberg:** Sa., 12.11.2011, 18:00 Uhr
- ☞ **Failnbach:** So., 06.11.2011, 09:00 Uhr
- ☞ **Griesbach:** So., 13.11.2011, 10:00 Uhr
- ☞ **Haberskirchen:** So., 13.11.2011, 08:30 Uhr
- ☞ **Niederhausen:** So., 13.11.2011, 10:00 Uhr
- ☞ **Oberhausen:** So., 13.11.2011, 08:30 Uhr
- ☞ **Reisbach:** So., 13.11.2011, 10:00 Uhr

Auch unsere jetzige Generation sollte sich verpflichtet fühlen, ja es sollte selbstverständlich sein, an diesen Trauerfeierlichkeiten teilzunehmen.

*An alle geht eine herzliche Einladung.*



## Stellenausschreibung

Der Markt Reisbach stellt zum nächstmöglichen Zeitpunkt eine Kraft

**zum Dienst an der Kasse  
am Hallenschwimmbad in Reisbach ein.**

Dienst ist Dienstag bis Freitag jeweils von 16:00 – 21:00 Uhr, Samstag von 14:00 – 19:00 Uhr und am Sonntag von 14:00 – 17:00 Uhr.

Der Dienst ist während das Hallenbad für den öffentlichen Badebetrieb geöffnet ist. Das ist ca. ab der 2. Woche im September bis ca. zur 2. Woche im Mai.

Durch Sonn- und Feiertagszuschlag ist das Arbeitsverhältnis in Teilzeit ganzjährig. Der Getränkeverkauf geht auf eigene Rechnung des Bediensteten.

Bewerbung bitte an den Markt Reisbach, Landauer Straße 18, 94419 Reisbach Zimmer-Nr. 12.

## Kompostieranlage Niederreisbach

**Letzter Öffnungstag**  
der Kompostieranlage Niederreisbach ist am  
**Dienstag, den 29. November 2011**  
von 15:00 – 17:00 Uhr.

## Dressemittteilung des Bayerischen Rundfunks

Der Bayerische Rundfunk teilt folgendes mit:

### **DVB-T: Kanaländerung im Bayerischen Wald und in Regensburg**

Im Oktober und im Dezember 2011 ändert sich an 3 BR-Sendern in Ostbayern der DVB-T-Kanal für das ARD-Bouquet mit den Programmen Das Erste, arte, Phoenix und EinsPlus. Alle Haushalte, die das digitale Antennenfernsehen von einem dieser 3 Senderstandorte empfangen, müssen einen Sender-suchlauf am DVB-T-Empfangsgerät durchführen. Ein Info-Telefon unter 01805/310505 (14 ct./min aus dem dt. Festnetz) steht für Auskünfte rund um DVB-T zur Verfügung. Die Kanalumstellung beginnt am 11.10.2011 zunächst am Sender Brotjackriegel. Der Wechsel am Sender Hoher Bogen im Landkreis Cham folgt am 20.10.2011. Abschließend wird gegen Jahresende der Sender Hohe Linie bei Regensburg ebenfalls auf einem neuen Kanal senden. Geplant ist die Umstellung dort für den 12.12.2011. Die Umstellung erfolgt jeweils im Laufe des Vormittags. Ab diesem Zeitpunkt sollten betroffene Zuschauer den erforderlichen Suchlauf an ihrem DVB-T-Empfänger durchführen.

Weitere Informationen zur Umstellung und Tipps zum Suchlauf erhalten Sie auf der Homepage des Marktes Reisbach unter [www.reisbach.de](http://www.reisbach.de) oder unter [www.br-online.de/dvb-t](http://www.br-online.de/dvb-t) sowie auf [www.ueberallfernsehen.de](http://www.ueberallfernsehen.de)

## Baugesuche

*Schmidlkofer Claudia, Niederhausen*  
Erweiterung des landwirtschaftlichen Nebengebäudes in Niederhausen.

*Polk-Heubl Esther und Heubl Franz, Reisbach*  
Vorbescheid zur Errichtung eines Wohnhauses mit Nebengebäude u. Garage in Niederreisbach.

*Laubenbacher Agrarhandel GmbH & CoKG, Lerchenberg*  
Bau eines Satelliten-BHKW in Lerchenberg.

*Vorbescheid Graser Bernhard, Vorderstetten*  
Abbruch von landwirtschaftl. Gebäuden; Neubau einer Holzlege- u. Lagerhalle, Vorderstetten.

## Nächster VdK-Sprechtag

(Rathaus, 1. Stock, Zi. Nr. 14)

Di. 15. Nov. 2011 13:00 – 15:00 Uhr  
Di. 29. Nov. 2011 08:00 – 11:15 Uhr

## Standesamtliche Nachrichten

### Geburten:

Theresa Asbeck, wohnhaft in Haingersdorf, geboren am 7. September 2011 in Landau a.d. Isar.

Michael Zoschke, wohnhaft in Reisbach, geboren am 23. September 2011 in Landau a.d. Isar.

Die Mitteilungen über eine Geburt dürfen nur mit ausdrücklicher Zustimmung der Eltern veröffentlicht werden. In diesem Monat liegen 2 Einwilligungen vor.

### Eheschließungen:

Florian Josef Sagerer, wohnhaft in Griesbach und Jasmin Kösling, wohnhaft in Wörth a.d. Isar; Eheschließung am 15. Oktober 2011 in Reisbach.

Dietmar Hirsch und Martina Schlager, beide wohnhaft in Reisbach; Eheschließung am 15. Oktober 2011 in Reisbach.

### Sterbefälle:

Johann Sterzer, zuletzt wohnhaft in Oberhausen, verstorben am 27. September 2011 in Oberhausen.

Franziska Freymüller, geb. Mitterer, zuletzt wohnhaft in Reisbach-Altenheim St. Josef, verstorben am 27. September 2011 in Reisbach.

Roland Scheere, zuletzt wohnhaft in Reisbach, verstorben am 29. September 2011 in Pirna.

Josef Martin Kutscherauer, zuletzt wohnhaft in Haberskirchen, verstorben am 10. Oktober 2011 in Vilsbiburg.

Paola Maria Filippi zuletzt wohnhaft in Aham, verstorben am 11. Oktober 2011 in Reisbach.

## In den nächsten Tagen findet die Haus-sammlung der FF Markt Reisbach statt.

## Veranstaltungen

### *Samstag, 29. Oktober 2011*

20:00 Uhr Weinfest der Kolpingsfamilie Reisbach im Pfarrheim in Reisbach. Für das leibliche Wohl ist gesorgt.

### *Die Theaterfreunde Griesbach laden ein zur Theateraufführung*

### *„Der ledige Bauplatz“*

*im FC Vereinsheim Griesbach.*

*(Lustspiel in 3 Akten)*

*am Samstag, 29.10.2011, 19:30 Uhr*

*am Sonntag, 30.10.2011, 19:00 Uhr*

*Eintritt: pro Person 6,00 €. Ein Teil der Erlöse wird für soziale Zwecke gespendet.*

### *Freitag, 4. November 2011*

20:00 Uhr Musikantenstammtisch im GH „Zum Späth“ in Englmannsberg. Info's unter Tel.-Nr. 08734/92180.



### Samstag, 5. November 2011

09:00 – 11:30 Uhr Skibasar des Skiclub Minadorf  
20:00 Uhr 2. Vilstaler Schafkopfrennen im GH „Huber-Wirt“. Anmeldung unter Tel.-Nr. 08734/4149.  
Hinweis der Moarschaft Englmannsberg e.V.: Die für heute vorgesehene Mitgliederversammlung wird auf Samstag, **14.01.2012** verlegt.

### Sonntag, 6. November 2011

17:00 Uhr Gitarrenkonzert von Herrn Alexander Samão in der evangelischen Kirche in Reisbach.



### Leonhardumritt Haberskirchen



am Sonntag, 6. November 2011

#### Programm:

- 10:00 Uhr Hochamt zu Ehren des Hl. Leonhard Begleitet mit Fahnenabordnung u. Männerchor
  - Ab 12:30 Uhr Standkonzert mit dem Frontenhausener Posaunenchor
  - 13:30 Uhr Andacht mit Pferdesegnung Pferdeumzug durchs Dorf, angeführt von Standartenreitern mit Begleitern
  - anschl. Pferderennen „Gickerl-, Pokal-, u. Ponnyrennen“
  - 12 – 16:00 Uhr Am „Wirtshof“ findet ein Marktgeschehen nach altem Brauch mit Seelenwecken, Kücheln, Süßigkeiten, Glühwein und Kuchen statt.
  - 16:00 Uhr: Preisverteilung der Pferderennen
- Ausrichter: Garten- u. Blumenfreunde Haberskirchen

### Dienstag, 8. November 2011

19:30 Uhr Mitgliederversammlung der „Vilsseitigen“ e.V. im GH Gschaidler Haberskirchen.

### Freitag, 11. November 2011

14:30 Uhr Baumpflanzung zu Ehren Joseph Lettl vom Gartenbauverein Griesbach.

19:30 Uhr Faschingsanbau der Faschingsmacher Niederhausen im GH Hager in Niederhausen.

### Samstag, 12. November 2011

Im GH Hager in Niederhausen, „Da Zitha Manä“. Einlass und Bewirtung ab 18:00 Uhr, Beginn 20:00 Uhr.

### 170 Jahre Liedertafel Reisbach Jubiläumskonzert

am Samstag, 12. November 2011 um 19 Uhr  
in der Aula der Mittelschule (Hauptschule) Reisbach

#### Mitwirkende:

- Isolde Groß, Manfred Groß, Stefan Mutz, Rudolf Scharl, Edeltraud Meisinger, Hermann Flassig (Solisten)
- Blechbläsersextett der Reisbacher Musikanten
- Chor der Singgemeinschaft Liedertafel Reisbach – Frontenhausen

Leitung: Rudolf Scharl - Eintritt frei -  
Die Bevölkerung ist herzlich eingeladen.

### Sonntag, 13. November 2011

16:30 Uhr Gartenbauverein Englmannsberg: Andacht zu St. Martin in der Kirche St. Willibald. Anschl. Laternenzug mit dem Pferd durch das Dorf.

### 14. Marktmeisterschaft im Kegeln im Cafe Dobler – Reisbach

Fr., 18.11.2011, ab 18:00 Uhr  
Sa., 19.11.2011, ab 13:00 Uhr  
So., 20.11.2011, ab 12:00 Uhr



Anmeldung und Spielmodus bei Michael Widl unter  
Tel.-Nr. 08734/7409 v. 18:00 – 21:00 Uhr

Jede Mannschaft (4 Pers.) erhält ein Präsent.

Siegerehrung ist am

**Sonntag, den 20.11.2011 um 19:00 Uhr** im Cafe Dobler.

Auf Ihr Kommen freut sich die Sparte Kegeln Rot – Weiß - Reisbach

### Samstag, 19. November 2011

19:00 Uhr SC Celtic, Pokerturnier im Cafe Dobler in Reisbach.

19:30 Uhr Generalversammlung der FF Niederreisbach in Failnbach.

Im GH Hager in Niederhausen, Josef „Baeff“ Piendl (Humorist, Gstanzlsänger, Liedermacher). Einlass und Bewirtung ab 18:00 Uhr, Beginn 20:00 Uhr.

Sonntag, 20. November 2011

### Nikolausmarkt



mit verkaufsoffenen Sonntag in Reisbach

### Donnerstag, 24. November 2011

14:00 Uhr VdK-Stammtisch des Ortsverbandes im GH „Huber-Wirt“ in Reisbach.

### Freitag, 25. November 2011

19:00 Uhr Vortrag der Frauen-Union Reisbach im GH Schlappinger-Hof zu den Themen „Pflegeberufe“ und „Betreutes Wohnen“. Es referiert Frau Monika Unverricht (Pflegedienstleiterin des Seniorenheimes Reisbach).

### Samstag, 26. November 2011

19:00 Uhr Christbaumversteigerung der Moarschaft Englmannsberg e.V. im GH „Zum Späth“ in Englmannsberg.

20:00 Uhr Christbaumversteigerung des Dart-Clubs Reisbach im GH „Huber-Wirt“.

### Voranzeigen

#### Vorankündigung des Seniorenbeauftragten des Marktes Reisbach, Herrn Klaus Böhm:

Einladung zum Adventsausflug am Samstag, den **3. Dezember 2011** zum Christkindlmarkt nach Salzburg und zum Christkindlmarkt auf der Burg. Anmeldungen sind bereits möglich unter Tel.-Nr. 08734/7088.



Am 10./11. und 17./18. Dezember  
jeweils ab 16 Uhr

### Weihnachtsmarkt

im Hofgarten vom Geierbräu, Marktplatz 48.

**Das Hallenbad Reisbach mit Sauna hat an Allerheiligen geschlossen!**